ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 25.9.2017 г.
COM(2017) 549 final

Препоръка за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за одобряване на сключването от Комисията, от името на Европейската общност за атомна енергия, на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Армения, от друга страна

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Настоящото предложение беше изготвено с оглед на предвиденото подписване, временно прилагане и сключване на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Република Армения, от друга страна (наричано по-нататък „Споразумението“). Неговото предназначение е да позволи на Съвета да одобри сключването на това Споразумение от Комисията от името на Европейската общност за атомна енергия (Евратом).

Тъй като Евратом също е страна по Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Армения, от друга страна, Комисията изготвя отделна препоръка за одобрение от страна на Съвета на сключването от Комисията на частите от Споразумението, които попадат в приложното поле на Договора за създаване на Евратом.

Процедурата за подписване и сключване на международни споразумения от Евратом се различава от процедурата, която се прилага за ЕС. По-конкретно, в член 101 от Договора за Евратом се предвижда, че такива споразумения трябва да бъдат сключвани от Комисията с одобрението на Съвета. Ето защо е необходимо Съветът да приеме две отделни решения за подписването и сключването на Споразумението, като едното се прилага за ЕС, а другото — за Евратом.

Ще се отнася до сключването на Споразумението от името на Евратом, Комисията препоръчва Съветът да даде своето одобрение в съответствие с член 101, втора алинея от Договора за създаване на Евратом.

След като Съветът даде своето одобрение и Комисията приеме съответното решение, последната ще може да подпише и да сключи Споразумението от името на Евратом.

2. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Комисията препоръчва на Съвета да одобри, в съответствие с член 101, втора алинея от Договора за създаване на Евратом, сключването на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Армения, от друга страна, що се отнася до въпросите, попадащи в сферата на компетентност на Евратом.

Приложеното предложение представлява, заедно с решението на Комисията относно сключването, правният инструмент за сключване на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство от името на Евратом.

В член 102 от Договора за Евратом се предвижда, че дадено споразумение може да влезе в сила за Евратом само след като Комисията е била уведомена от държавите членки, че споразумението е станало приложимо в съответствие с разпоредбите на тяхното национално законодателство.

Препоръка за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за одобряване на сключването от Комисията, от името на Европейската общност за атомна енергия, на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Армения, от друга страна

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 101, втора алинея от него,

като взе предвид препоръката на Комисията,

като има предвид, че:

(1) На 29 септември 2015 г. Съветът прие решения за упълномощаване на Европейската комисия и на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност да договорят рамково споразумение между Европейския съюз и Армения.

(2) Преговорите по Споразумението започнаха на 7 декември 2015 г. и Европейският съюз и Армения парафираха Споразумението на 21 март 2017 г.

(3) Комисията предлага на Съвета Споразумението да бъде подписано от името на Съюза и да се прилага временно съгласно член 385 от Споразумението до сключването му на по-късна дата.

(4) Споразумението, и по-конкретно членове 42—44, обхваща също така въпроси, попадащи в сферата на компетентност на Евратом.

(5) Подписването и сключването на Споразумението са предмет на отделна процедура, що се отнася до въпросите, попадащи в приложното поле на Договора за Европейския съюз и на Договора за функционирането на Европейския съюз.

(6) Ето защо Споразумението следва да бъде сключено и от името на Европейската общност за атомна енергия, що се отнася до въпросите, попадащи в приложното поле на Договора за Евратом.

(7) В член 102 от Договора за Евратом се предвижда, че Споразумението може да влезе в сила за Европейската общност за атомна енергия само след като Европейската комисия е била уведомена от държавите членки, че това споразумение е станало приложимо в съответствие с разпоредбите на тяхното национално законодателство.

(8) Следва да се одобри сключването на Споразумението от Европейската комисия, действаща от името на Европейската общност за атомна енергия,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

С настоящото се одобрява сключването от Европейската комисия, от името на Европейската общност за атомна енергия, на Споразумението за всеобхватно и засилено партньорство между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Армения, от друга страна, включително временното прилагане на това споразумение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня след деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на година.

За Съвета
Председател